

Ji³ 'e³ Xe¹n² 'e³ Ca²³jmé³ San Poo² 'e³ Ri²³jóo² Timoteo

'E³ la²³ ca²³jmé³ ji³ Poo² 'e³ ri²³jóo² Timoteo

¹ Jné² Poo² jmeen²³ ji³ la³. Qui² ri³løn³¹na¹ dsa³ xiin²³ quién³² Jesucristo. Ca²³náan²³ jné² Dios 'i³ laan³² jne² quia² Juui³ra² Jesucristo 'i³ jen²³na². Ca²³dxi³ 'i¹²³ 'e³ ri²³lín³na²³ dsa³ xiin²³ quién³².

² Jné² ri²juøøn³¹na¹ 'n⁴, Timoteo, 'i³ ri³løn³¹ 'é² ja³an²³ 'e³ juø'n²³ ca²³táan³nu³ júu² quiee¹³² Dios 'e³ ca²³juøøn²na²³ 'n⁴: Cu²jmée³ Dios Ñ⁴ra² quia² Juui³ra² Jesucristo 'e³ 'uøn² quia² 'n⁴. Cu²li³cuu¹²³ dsí²te¹²³ quia²te¹²³ 'n⁴. Cu²jmoo¹ 'e³ ri²³gua³ ca²³tóo²³ 'áan².

'E³ la²³ jmee²³ júu² 'e³ jmii¹³¹ jmoo³² dsa³ 'i³ 'e²³ jia¹³ ci¹²³ júu²

³ Ma²ca¹bón³na²³ 'e³ njáan² estado Macedonia, ca²³juøøn²na²³ 'n⁴ 'e³ 'ne² ri²cuaa'n²³nu³ ca³quiee² juui³ Éfeso. 'E³ quie¹²³ la³ juøøn³²na²³ 'n⁴ ri³ni²³ co³. Qui² náan²³ 'e³ ri²juui¹n³¹ dsa³ 'i³ 'e²³ jia¹³ ci¹²³ júu² 'e³ 'a²³jia¹³ ma²³ ri²³é²³te¹²³ júu² jo³,

⁴ 'a²³jia¹³ ma²³ ri²³co¹²te¹²³ júu² jaa²³ 'e³ 'a²³jia¹³ 'e³n³ quia² júu² 'e³ bi²³ ma²³nee³ ñúun³ 'e³ te³ jmii¹³¹ xiin³ xi²ioo² yi²³uu² dsa³. Qui² te³ si³quién² 'íj² mi²dxi² dsa³ jmee²³ júu² 'e³ lø³² la³. 'A²³jia¹³ jmii² jmee²³ co²juø¹¹ 'e³ ri²jmee²ci²ra² 'i¹²³ 'e³ jmii¹³¹ lø² ta² 'e³ mi³cuøø²³ jne² Dios. 'E³ quie¹²³ 'e³ si³táan³na² quia¹n²na² Dios jmee²³ co²juø¹¹

quiée²ra² 'e³ ri²jmee²ci²ra² 'i¹²³ 'e³ jmii³¹ ló² 'e³ jmee²³ quiée²ra² 'ñée². 'E³ jo³ hua² 'e³ 'náan²³ 'e³ ri²jméen² quién²nu³ 'e³ la²³ ca²³juóøn²na²³ 'nu³ xe²n².

⁵ 'E³ quie²³ jne² xii¹³²ra² dsa³ 'e³ cu²li³'néen² uu'n²te¹²³. 'Nee³ra² 'e³ ri²³jñíin³ dsí² dsa³. 'Nee³ra² 'e³ ri²³jmoo²te¹²³ 'e³ la²³ ñi³² miin²³ 'e³ dxú²³. 'Nee³ra² 'e³ xii¹n²³ dsí² ri²³sí²táan³te¹²³ quia¹²te¹²³ Dios. Jo³ hua² li²³'néen² uu'n²te¹²³.

⁶ 'E³ quie²³ xen³ dsa³ 'i³ mi³có²³ jia¹³ ci¹²³ jui³¹. Mi³ca³caa'n³²te¹²³ 'e³ la²³te¹²³ júu² 'e³ güíin².

⁷ 'Née²³te¹²³ 'e³ ri²³ée²³te¹²³ dsa³ ley 'e³ ca²³ñjín² Moisés. 'E³ quie²³ cu³xi³ miin²³ 'a²³jia¹³ ta³jmoo³² 'i¹²³ 'e³ jmii³¹ cu³lø³¹ júu² 'e³ la²³te¹²³. 'E³ quie²³ la¹³ 'a²³jia¹³ ta³jmoo³² 'i¹²³ 'e³ jmii³¹ ló² ley 'e³ bi²³ 'e²³te¹²³, juø'n³ quie²³ lón³ miin²³ 'e³ bi²³ cuii³.

⁸ Ne³ra² 'e³ dxú²³ ley xi³nu³ coo²³ra² ley 'e³ la²³ ri³lø³¹ 'i¹²³.

⁹ 'E³ quie²³ 'ne² ri²jmee²ra² 'i¹²³ 'e³ jiaa³¹ 'ne² ley. 'A²³la³ jo³ 'e³ 'ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ dxún²³. 'E³ quie²³ 'ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ jmoo³² 'e³ la²³ló², dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ mi³quíin²³ ley. 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ 'née²³ ri²³jmoo² 'e³ la²³ 'née²³ Dios, dsa³ 'i³ jmoo³² 'e³ xa³ dsoo² quiee³². 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ dxún²³, dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ 'aa³ u²³go³ u²³i²³la²³. 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ jnji¹n²³ xóo² jmii³ quia¹² dsa³ 'i³ jmoo³² 'móo².

¹⁰ 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cuó²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ jmoo³² ñi³ dxa³ quia¹² dsa³ 'i³ bi²³ 'ñe¹² jmoo³² la²³

c₀₀³ dsáan²³. 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cu₀²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ jii²³ uu'n² quia₂² dsa³ 'i³ juu³² quia₂² dsa³ 'i³ juu³² mi³ri³lin³ dsa³ ñi³. 'Ne² 'e³ jua³ ri²³cu₀²³ jui³¹ quie² dsa³ 'i³ jmee²³ te³ 'ee² quie²³ 'noo³¹ 'e³ 'a²³jia³ dx_i³jii³¹ quia₂² júu² 'e³ jmee²³ 'e³ 'uee'n³ ci² dsi³ra².

11 Qui² jmee²³ 'e³ 'uee'n³ ci² dsi³ra² júu² dx_ú²³ quiee³² Dios 'e³ jmee²³ júu² 'e³ jmii³¹ 'n_{ii}'n³¹ gáan³ 'ñée² 'i³ ca³quiee² jin³ dsi². 'I³ 'i³ hua² 'i³ ca²³cu₀₀²³ jn_e² ta² 'e³ hi²³ júu² dx_ú²³ quiee³².

'E³ la²³ jii³ mi²'áa² Poo² 'e³ ca²³la²³cuu²³ dsi²
Dios quia₂² 'ñée²

12 Bi²³ mi²'áan² Juui³ra² Jesucristo 'i³ ca²³cu₀₀²³ jn_e² ju²³bí²³ 'e³ jmee²³ ta² quiee³². Bi²³ mi²'áan² 'ñée² 'e³ ca²³náan²³ jn_e² 'e³ ri²jmee²³ta² quiee³². Qui² ñi³² 'e³ ri²³li'n²³na²³ ju_ø¹² ri²jmee²³ta² quiee³² 'e³ la²³ 'ñée²³ 'ñée².

13 Ca²³náan²³ jn_e², ju_ø'n³ quie²³ bi²³ 'ñé² ca²³lán²³ ca²³óon²³na²³ mi²x_e'n³¹. 'Ée² 'e³ ca²³jme'n²³na²³ 'ñée² ma²ca¹jme'n¹na²³ dsa³ quién³². Bi²³ ca²³maa'n²³ ca²³lii'n²³na¹ co₃³. 'E³ quie²³ ca²³la²³cuu²³ dsi² Juui³ra² quia₂² jn_e² 'e³ la²³ ló² ca²³jméen²³. Qui² 'a²³jia³ maan²³ ma²ca¹jméen¹ 'e³ 'a²³jia³ dx_ú²³. 'Íi² ri²³si²³táan³na²³ mi²jo³.

14 Bi²³ ma²³nee³ 'uón² ca²³jme²³ jn_e² Juui³ra². Ca²³jméé³ 'e³ ca²³táan³na²³ quia₂'n²³na¹, 'e³ ca²³la²³náan²³na²³ 'ñée², 'e³ ca²³la²³náan²³na²³ dsa³ co₃³, 'e³ ju_ø'n²³ ri³lón³¹na¹ dsa³ quién³² 'ñée² Cristo Jesús.

15 La²³la³ cu³lø³¹ júu² 'e³ 'ne^{'2} ri²³si²³táan³ la²³jin³ dsa³. Qui² ri³lø³¹ ju²ds oo³¹: Güén²³ mi³¹güii³ la³ Cristo Jesús 'e³ jua^{'3} ri²³láan² dsa³ 'i³ xa³ ds oo² quiee^{'32}. Bi²³ ma²³'nee³ bee^{'2} ds oo² 'e³ ca²³jméen²³. Qui² bi²³ ca²³dxén²³ la³jmøn³¹na¹ quiq^an²³na¹ dsa³ quien^{'32} Jesús. Jné² hua² 'i³ bi²³ ci² xa³ ds oo² quián²³.

16 'E³ quie^{'23} ca²³la²³cuu^{'23} dsí² Dios ñin³² jné². Qui² 'née^{'23} Jesucristo 'e³ ri²³joo² dsa³ 'e³ jmii^{'31} 'nii'n³¹ juee^{'3} dsí² 'ñée². 'Née²³ 'e³ ri²³joo² dsa³ 'e³ jmii^{'31} 'nii'n³¹ ca²³jmée³ 'ñée² 'e³ 'uón² 'e³ ca²³uu³ ds oo² quián²³, juo'n³ quie^{'23} bi²³ ma²³'nee³ bee^{'2} ds oo² 'e³ ca²³jméen²³. 'Née²³ 'e³ ri²³joo² la²³jin³ dsa³ 'i³ ci² ri²³si²³táan³ quiq^a'2 'ñée², 'i³ ri²³jii^{'23} ca³cuaa³.

17 Cu²mi³jue^{'23} dsa³ Dios. Cu²mi³gáan³te^{'23} ca³cuaa³. Qui² ca³cuaa³ ri³løn³¹ 'ñée² rey. Cu³xi³ li^{'3} jmii² 'a²³jia^{'3} ri²³jún³ 'ñée². 'A²³jia^{'3} ri²nen²³na² mi³¹güii³ la³. 'E³ quie^{'23} jøn³ 'ñée² hua² xen³. Jøn³ 'ñée² hua² 'i³ ñi³² la²³ji³. Amén.

18 Ri²juøøn³¹na¹ 'nø³, Timoteo, 'i³ ri³løn³¹ 'éé^{'2} jaan²³. Ri²jméen² ta² 'e³ ca²³dxi³ 'i^{'23} Dios 'e³ ri²jméen². Qui² ca²³'én² 'nø³ mi²jo³ te^{'23} dsa³ 'i³ 'ii³ júu² quiee^{'32} Dios. Ca²³jua^{'3}te^{'23} 'e³ ri²jméen² ta² quiee^{'32} Dios. 'Ne^{'2} li²³liin³²nu³ júu² 'e³ ca²³lú³te^{'23} mi²jo³ jo²³na²³. Qui² júu² jo³ ri²³jme'n² 'áan² mi³ri³jmeen³ ta² dxá^{'23} quiee^{'32} Dios. 'Ne^{'2} ri²jméen² ta² 'e³ dxaa'n³¹ 'áan² 'e³ la²³ jmee²³ dsa³ 'láa³ 'i³ jmee²³ qui³.

19 Cu²si³táan³quién²³nu³ quiq^an²nu³ Dios. 'Ne^{'2} ri²jméen² 'e³ la²³ máan³ 'uøøn²nu³ 'e³ dxá^{'23}. Qui² xen³ dsa³ 'i³ 'a²³jia^{'3} ma²³ jmoo³² 'e³ la²³ ñi³² miin²³

'e³ dxá²³. 'E³ jo³ hua² 'e³ mi³ló²³ 'e³ 'a²³jia¹³ ma²³ si³táan³te²³ quia2te²³ Dios. Mi³guoo³² 'e³ si³táan³ dsa³ i³ la²³ si³gua²³ móo² e³ jmi²³ñii³¹.

20 La¹³ mi³jméé³ Himeneo quia2 Jaan² i³ mi³dxen²³na²³ guoo³ Satanás 'e³ cu²li³tin³te²³ 'e³ 'a²³jia¹³ ma²³ ri²³lá²³te²³ 'e³ 'a²³jia¹³ dxá²³ ri²³én²te²³ Dios.

2

'E³ la²³ ló² 'e³ 'ne² ri²jmee²ra² 'e³ la²³ lá²ra² quian²na² Dios

1 La²³la³ cu³lø³¹ júu² 'e³ 'náan²³ ri²juøøn³¹na¹ 'nu³ ca³quiee²: 'Náan²³ ca³quiee² 'e³ ri²lú²ra¹³ quian²na¹³ Dios ri²ón¹na¹³ la²³jin³ dsa³ mi³¹güii³. 'Náan²³ 'e³ ri²ñii³¹ra¹³ mi²áa² Dios quie²te²³. 'Náan²³ 'e³ ri²jiin²³na¹³ mi²áa² quie² Dios co¹³.

2 'Náan²³ 'e³ ri²ón¹na¹³ dxi² juii³, 'e³ ri²ón¹na¹³ la²³jin³ dsa³ i³ ta'n² ta². Qui² jo³ hua² 'a²³jia¹³ li²³xa³ júu² xa³ 'e³ la²³ nee²³ra² mi³¹güii³ la³. Jo³ hua² li²³xa³ ée² 'e³ ri²³gua³ ca²³tó²³ dsi³ra². Qui² 'nee³ra² 'e³ li²³xa³ ée² 'e³ ri²jmee²ra² la²³ji³ 'e³ 'née²³ Dios, 'e³ ri²aa²ra² u²³go³ u²³iuu²³ quian²na² Dios.

3 Bi²³ dxá²³ 'e³ ri²lá²ra² la¹³ quian²na² Dios. 'Née²³ la¹³ ñée² i³ ca²³láan² jne².

4 'Née²³ ñée² 'e³ ri²³láan³ la²³jin³ dsa³ mi³¹güii³. 'Née²³ 'e³ li²³tin³te²³ ju²dsoo³¹ quiee³².

5 Qui² jøn³ ñée² Dios xen³. Co¹³ ci²³ jøn³ hua² xen³ i³ jmee²³ 'e³ si³li³dxá²³ dsi² dsa³ quia2 Dios. Jesucristo hua² i³ jmee²³ la¹³. 'E³ quie²³ ri³løn³¹ dsa³ ñée² co¹³.

6 'E³ dxá²³ dsí² 'née² 'e³ jún²³ 'e³ iin³¹ la²³jín³ dsa³ mi³¹güii³. Qui² 'née²³ 'e³ ri²³láan³ dsa³ mi³¹güii³. 'E³ jo³ ca²³quí² dsoo². Ma²ca¹tf³ jmíi², ca²³jmée³ lii²³ Dios 'e³ la²³ ri²³dsóo²³ dsí² dsa³ 'e³ jmii³¹ ca²³jmée³ Jesucristo.

7 'E³ jo³ ca^{23'}náan²³ jné² Dios 'e³ juá³ 'née²³ 'e³ ri²³dsóo²³ dsí² dsa³ 'e³ jmii³¹ ca²³jmée³ Jesucristo. 'Née²³ 'e³ ri²¹hiin²³² júu² dxá²³ quiee^{'32}, 'e³ ri²³lín³na²³ dsa³ xiin²³ quien³² Jesús. Ca^{23'}náan²³ jné² 'e³ ri²¹éen¹ dsa³ jia³ 'e³ jmii³¹ ri²³si²³táan³te^{'23} júu² quiee^{'32}, 'e³ jmii³¹ ló² ju²dsoo³¹ quiee^{'32}. Lán²³ ju²dsoo³¹. Qui² ri³løn³¹na¹ dsa³ quién³² Cristo. 'A²³jia³ juun²³² 'e³ juø'n²³ ca^{23'}náan²³ jné² Dios.

8 La²³la³ cu³lø³¹ 'náan²³ 'e³ ri²³jmóo² dsa³ la²³cáan³. 'Náan²³ 'e³ ri²³lá²³ dsóo²³ quiá² Dios. 'E³ ri³ji² dsí²te^{'23} ri²³lá²³te^{'23} quiá²te^{'23} Dios. 'E³ quie^{'23} 'a²³jia³ dxi³jiin³¹ 'e³ ri²³lá²³te^{'23} quiá²te^{'23} Dios xi³nu³ ti'n³ mi'n³te^{'23} ñin³²te^{'23} uu'n²te^{'23}, xi³nu³ 'noo³te^{'23} júu² quiá²te^{'23} uu'n²te^{'23}.

9 'E³ quie^{'23} la^{'3} te^{'23} mi³ co^{'3}. 'Náan²³ 'e³ la²³ dxi³jiin³¹ hua² 'e³ ri²³ci²te^{'23} 'míi³. 'A²³jia³ 'ne^{'2} 'e³ ri²³jmóo²te^{'23} 'e³ te³ ri²³xúun² miin²³ dsa³. 'Ne^{'2} 'e³ ri²³jmóo²te^{'23} 'i^{'23}. 'A²³jia³ 'ne^{'2} 'e³ bi²³ ri²³jme' n²te^{'23} mi²dxi²te^{'1}. 'A²³jia³ 'ne^{'2} 'e³ bi²³ ri²³teen³ miin²³ la²³ji³ 'e³ lii^{'2} 'e³ ri³lø³¹ cu²nee³¹, 'e³ ri³lø³¹ mi³¹huii¹³ 'e³ bi²³ quíin²³. 'A²³jia³ 'ne^{'2} 'e³ ri²³ci²te^{'23} 'míi³ 'e³ bi²³ quíin²³.

10 Qui² 'a²³la³ jo³ la²³ji³ 'e³ quíi³ mi³ 'e³ jmee²³ 'e³ li¹n²te^{'23}. 'Ne^{'2} ri²³jmóo²te^{'23} 'e³ dxá²³. La^{'3} hua² 'e³ li²³li'n²te^{'23} ca³quiee². Qui² la^{'3} dxi³jiin³¹ ri²³jmóo²

mí³ 'i³ jua³ 'aa³ u²³go³ u²³'iuu²³ quia2 Dios.

11 Ci² gó³ 'ne² ri²³jmóo² te²³ mí³ je² si³li³é² júu² quiee³² Dios. Jo³ hua² li²³tin³te²³. 'Ne² ri²³jmóo²te²³ 'e³ 'uón²³te²³.

12 'A²³jia¹³ ri²cuøn²³² júu² 'e³ ri²³é²³ mí³ je² ri³ñiin³¹te¹¹. 'A²³jia¹³ ri²cuøn²³² júu² 'e³ ri²³dxi³ 'i²³ mí³ quie² dsóo²³. 'Ne² 'e³ ri²³jmóo² mí³ 'e³ cín² góñ³ miin²³.

13 Qui² jén²³ ci² ca²³jmén² Adán Dios. Ciiin³ ci² ca²³jmén² Eva.

14 'A²³la³ Adán 'i³ ca²³júun²te²³ ma²ca¹júun¹te²³. Mi³ hua² 'i³ ca²³jmée³ 'e³ xa³ dsoo² quiee³² ma²ca¹júun¹te²³.

15 'E³ quie²³ ri²³láan³ te²³ mí³ 'e³ si³li³xen³ jooo³¹. 'E³ quie²³ 'ne² ri²³jmóo²te²³ 'i²³ dxá²³. 'Ne² ri²³si²³táan³quie²³te²³. 'Ne² li²³néen²te²³ dsa³. 'Ne² ri²³jmóo²te²³ 'e³ ri³jí².

3

Je² jmee²³ júu² jmii³¹ lón²³ dsa³ 'i³ joo²³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxi³ 'i²³jee²³² quiee³²te²³ dsa³quien³²Jesús

1 Ri³lø³¹ju²dsoo³¹júu²la³: Dxá²³ta²'e³lón³ri²³có² dsa³ 'i³ 'née²³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxi³ 'i²³jee²³² quiee³²te²³ dsa³quien³²Jesús.

2 Joo²³ 'e³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxi³ 'i²³ dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ jmee²³ 'e³ xa³ jui³¹ 'e³ ri²³lú²³ dsa³, 'i³ jøn³ hua² mí²³quie¹². Joo²³ dsa³ 'i³ mi³quin³ 'ñée², 'i³ jmee²³ 'i²³. Joo²³ dsa³ 'i³ jmee²³ ca³dsaan³². Joo²³ dsa³ 'i³ dxá²³ dsí² ri²³tøø³ dsa³ xi²ñu¹ quiee³² ca²³jí³. Joo²³ dsa³ 'i³ ta³ee²³ uu'n² júu² quiee³² Dios.

³ 'E³ quie'²³ 'a²³jia¹³ joo'²³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ jøn³ dsa³ ηoo¹². 'A²³jia¹³ joo'²³ dsa³ 'i³ bi²³ la³jmøn³¹. 'A²³jia¹³ joo'²³ dsa³ 'i³ bi²³ jme²³ dsa³ 'e³ jua¹³ 'née²³ ri²³li¹²³ cuu². 'E³ quie'²³ joo'²³ dsa³ 'i³ 'uøn². Joo'²³ dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ dxí³ mi²dxí², 'i³ 'a²³jia¹³ 'iin²³ dsí² cuu².

⁴ Joo'²³ dsa³ 'i³ ta³cuø²³ jui³¹ dxí²³ quie'² 'i³ nee'n²³² xi²ñu¹ quiee'³², 'i³ mi³la³ta³lun³² joo³¹, 'i³ mi³tin²³ joo³¹ 'e³ ri²³aa²³ u²³go³ u²³iuu²³.

⁵ ¿Jmii¹³¹ ri²³lí³ juø¹² ri²³mi²³quin³ dsa³ quién³² Dios 'i³ xen³ jui³ quiee'³² xi³nu³ 'a²³jia¹³ ñi³² 'e³ jmii¹³¹ ri²³cuø²³ jui³¹ dxí²³ quie'² 'i³ nee'n²³² xi²ñu¹ quiee'³²?

⁶ 'A²³jia¹³ joo'²³ 'e³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ dsa³ 'i³ 'e³ ci² tu³ ca²³táan³. Qui² bi²³ juø¹² ri²³lón³ 'née² 'e³ bi²³ gáan³. Bi²³ juø¹² ri²³ji¹²³ 'e³ la²³ ca²³ji¹²³ mi²³si²³quih². Qui² dsoo² 'e³ ca²³lóon³ 'née² mi²³si²³quih² 'e³ bi²³ gáan³ hua²ma²ca¹dxá³ Dios ta² quiee'³².

⁷ Co¹³ ci¹²³ joo'²³ 'e³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ jøn³ dsa³ 'i³ jua¹³ dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ si³táan³ 'e³ dxí²³ jmee²³. 'E³ quie'²³ xi³nu³ 'a²³jia¹³ ló² la¹³, jo³ bi²³ juø¹² ri²³jua¹³ dsa³ 'i³ 'a²³jia¹³ si³táan³ 'e³ 'a²³jia¹³ dxí²³ jmee²³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³. Bi²³ juø¹² ri²³ji¹²³ 'ée² 'e³ ri³ñuuun³¹ 'e³ la²³ 'née²³ mi²³si²³quih². La²³ni³ lóon²³ dsa³ 'i³ joo'²³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ jee²³² quiee'³² dsa³ quién³² Jesúis.

^{Je² jmee²³ júu² jmii¹³¹ lóon²³ dsa³ 'i³ joo'²³ ri²³lín³ dsa³ 'i³ quih³ ta²je² 'ne¹² ri²³lí³ co²juø¹¹}

⁸ 'E³ quie'²³ la¹³ dsa³ 'i³ quih³ ta² je² 'ne¹² ri²³lí³ co²juø¹¹ co³. Joo'²³ dsa³ 'i³ jmee²³ 'e³ ca³dsaan³². 'E³

quie^{'23} 'a²³jia^{'3} joo^{'23} dsa³ 'i³ bi²³ guø'n³² júu² 'e³ la²³ ci^{'3} la²³ la²³ quia^{'2} dsa³. 'A²³jia^{'3} joo^{'23} dsa³ 'i³ bi²³ 'ii^{'32}. 'E³ quie^{'23} la^{'3} dsa³ 'i³ bi²³ jme^{'23} dsa³ 'e³ jua^{'3} 'née²³ ri²³li^{'23} cuu².

⁹ Joo^{'23} dsa³ 'i³ si³táan³ júu² quiee^{'32} Dios 'e³ ri³mo² xeⁿ². Joo^{'23} dsa³ 'i³ jmee^{'23} 'e³ la²³ ñi³² 'ñée² 'e³ dxá^{'23}.

¹⁰ Jén²³ ci² 'e³ la²³ ri²³có²te^{'23} ta², 'ne^{'2} ri²cón¹te^{'23} 'i^{'23} xi² dxá^{'23} jmoo³². Joo^{'23} ri²³có²ta² xi³nu³ mi³á³ 'i^{'23} 'e³ jmoo³²te^{'23} 'e³ la^{'23} 'a²³'e³ xa³ jui^{'31} 'e³ ri²³lú²³ dsa³.

¹¹ 'E³ quie^{'23} la^{'3} te^{'23} mi^{'3} co^{'3}. 'Ne^{'2} ri²³jmóo²te^{'23} 'e³ ca³dsaan³². 'A²³ cu²cu^{'n}¹ cu²'én¹te^{'23} dsa³ 'e³ 'a²³jia^{'3} dxá^{'23}. 'Ne^{'2} ri²³mi²³quin³ miin^{'23}. 'Ne^{'2} ri²³jmóo²te^{'23} 'e³ ca³dsaan³² la²³ji³ ta² 'e³ røøn³te^{'23}.

¹² Joo^{'23} ri²³jmée^{'23} ta² jo³ dsa³ 'i³ jøn³ hua² mi²³quie^{'2}. Joo^{'23} dsa³ 'i³ ta³cuø²³ jui^{'31} dxá^{'23} quie^{'2} joo^{'31} quia^{'2} la²³jin³ 'i³ nee'n²³ xi²ñu^{'1} quiee^{'32}.

¹³ Qui² dxá^{'23} ri²³lú²³ dsa³ 'e³ ri²³'én²te^{'23} dsa³ 'i³ dxá^{'23} jmoo³² ta². Co^{'3} ci^{'23} bi²³ ci² 'a²³jia^{'3} juøø'n²³te^{'23} ri²³jmóo²te^{'23} júu² 'e³ jmii^{'31} ló² 'e³ si³táan³te^{'23} quia^{'2}te^{'23} Cristo Jesús.

'E³ la²³ ló² júu² quiee^{'32} Dios 'e³ si³táan³na² 'e³ ri³mo² xeⁿ²

¹⁴ Lón³na²³ 'e³ 'a²³jia^{'3} ma²³ huøø³ 'e³ i³joon²³na²³ 'nø³ 'u². 'E³ quie^{'23} jmeen²³ ji³ la³ 'e³ juøøn³²na²³ 'nø³ 'e³ jmii^{'31} ri²jméen².

¹⁵ Qui² 'a²³jia^{'3} maan²³ ca³quiee^{'2} xi² li²³'iin²³na¹. 'E³ jo³ 'náan²³ 'e³ ri²máan² 'e³ jmii^{'31} 'ne^{'2} ri²jmee^{'31}ra² dsa³ 'i³ xen³ quie^{'2} Dios. Qui² ri³lø³¹

coo³ ta'n² la²³jin³ dsa³ quien³² Dios 'i³ ri³ji¹²³.
 'E²³te¹²³ ju²dsoo³¹ quiee³² Dios.

16 Qui² 'e'n³ quie¹²³ dsí² bi²³ gáan³ júu² quiee³²
 Dios 'e³ ri³mo² xe¹n² 'e³ si³táan³na²:
 Ca²³la²³jnén³ Dios ma²ca¹la¹xa³ jmi² ηu² Jesú.
 Ca²³jua¹³ Espíritu Gáan³ 'e³ dxún²³.
 Ca²³jón² Jesú te¹²³ ángeles.
 Ca²³hi³ dsa³ júu² quiee³², ca²³si¹²³te¹²³ dsa³ jia¹³.
 Ca²³táan³ dsa³ mi³¹güii³ quia² 'ñée².
 Ca²³huíi³ yuu³¹ güii³ je² bi²³ gáan³ 'ñée².

4

*Je²hua¹³ 'e³ci²li²³xen³dsa³'i³ri²³tú²'e³si³táan³te¹²³
 quia²te¹²³ Dios*

1 Jin³ jua¹³ Espíritu Gáan³ 'e³ jmii³¹ cu³lø³¹ 'e³ ci²
 ri²³li³. 'E³ ci² ri²³ti¹²³ jmíi² 'e³ li²³xen³ jío²ra² 'i³ ri²³tú²
 'e³ si³táan³te¹²³ quia²te¹²³ Dios. Ri²³mi²³quiin²³te¹²³
 júu² 'e³ lu²³ espíritus 'i³ te³ juu³² quia² júu² 'e³ 'e²³
 espíritus quien³² mi²³si²³quiu².

2 Ri²³tú²te¹²³ 'e³ jua¹³ ri²³jmoo²te¹²³ quie²te¹²³ júu²
 'e³ lu²³ dsa³ 'i³ jmoo³² guóo², dsa³ 'i³ te³ juu³², dsa³
 'i³ 'a²³jia¹³ jmíi² si³hi³ dsí², juø'n³ quie¹²³ jmoo³² 'e³
 la²³ ñi³² miin²³ 'e³ 'a²³jia¹³ dxu²³.

3 'A²³jia¹³ jmíi² joo²³ 'e³ ri²³tøø²³ dsa³ mi³,
 jua¹³te¹²³. Xa³ mó² 'e³ 'a²³jia¹³ joo²³ 'e³ ri²quie²ra²,
 jua¹³te¹²³. La¹³ jua¹³te¹²³, juø'n³ quie¹²³ Dios
 ca²³jmée³ la²³ji³ 'e³ 'ne² 'e³ ri²quie²ra² 'e³ jua¹³
 'née²³ 'e³ ri²quie²ra². 'Née²³ 'e³ ri²jiin²³²na² mi²¹áa²
 quie² 'e³ la²³ri²quie²ra² jne² dsa³ 'i³ si³táan³, 'i³ ñi³²
 jmii³¹ lø² ju²dsoo³¹ quiee³² Dios.

4 Qui² dxá²³ la²³jí³ 'e³ ca²³jmée³ Dios. 'A²³'e³ xa³ 'e³ 'a²³jia¹³ joo¹²³ ri²quie²ra² xi³nu³ ri²jii²³²na² mi²áa² quie².

5 Si³li³dxá²³, juø'n³ quie²³ 'ee² 'noo³¹. Qui² la³ jmee²³ júu² quiee³² Dios quia² júu² 'e³ la²ra² quia²n²na² Dios 'e³ la²³ jii²³²na² mi²áa² quie².

'E³ la²³ 'ne² ri²jmee²ra² ta² quiee³² Jesucristo

6 Dxá²³ jmeen³ ta² quiee³² Jesucristo xi³nu³ 'een³² te²³ jóo²ra² júu² la³. 'E³ quie²³ 'ne² ri²cuaa'n²³²nu³ 'aan² júu² quiee³² Dios 'e³ si³táan³na² 'e³ cu²li³uee'n³ ci² 'aan². 'Ne¹² ri²cuaa'n²³²nu³ 'aan² júu² dxá²³ 'e³ ca²³éé²³te²³ 'n³ 'e³ la²³ ló² jmeen³.

7 'A²³ ri³ca'n³ júu² jaa²³² 'e³ 'a²³jia¹³ 'e'n³, 'e³ te³ li²³ñin³ 'e³ xa³. 'E³ quie²³ 'ne² ri²mi³t'n³¹ uóøn²nu³ 'e³ ri²jméen² 'e³ la²³ 'née²³ Dios.

8 Xa³ je² 'ne² ca³ju² 'e³ ri²mi³t'n³¹ra² jmi² júu²ra². 'E³ quie²³ bi²³ ci² ma²³nee³ xa³ je² 'ne² 'e³ ri²mi³t'n³¹ra² ds³ra² 'e³ ri²jmee²ra² 'e³ la²³ 'née²³ Dios. Dxá²³ xen³na² mi³güii³ la³ xi³nu³ jmee³ra² 'e³ la²³ 'née²³ Dios. 'E³ quie²³ la³, dxá²³ xen³na² mi³ri³jii²³ra² co³ xi³nu³ jmee³ra² 'e³ la²³ 'née²³ Dios.

9 La²³la³ cu³lø³¹ júu² 'e³ 'ne² ri²³si²³táan³ la²³jín³ dsa³. Qui² ri³lø³¹ ju²dsoo³¹:

10 'E³ jo³ hua² 'e³ juee³ ds³ra² cuøn²³²na² miin²³na² 'e³ jmee³ra² ta². 'E³ jo³ hua² 'e³ si³jii³ra² u²³i¹²³ co³. Qui² xaa²n³ ds³ra² Dios 'i³ ri³jii²³ 'i³ ri²³láan² la²³jín³ dsa³. Ri²³láan² dsa³ 'i³ si³táan³. 'I³ 'i³ hua² 'i³ ri²³láan² ca³quiee².

11 Ri²dxín² 'i²³, 'e³ quie²³ ri³een³¹ dsa³ 'e³ ri²³jmóo²te²³ 'e³ la²³ ló² júu² la³:

12 'A²³ ri³cuøn³ júu² 'e³ ri²³løn³ dsa³ 'e³ 'a²³jia¹³ ca²³la²³dxí³ 'áan² 'e³ jua¹³ ri³løn³¹quien¹nu³ xii¹³. 'E³ quie^{'23} 'ne^{'2} 'e³ ri²cuón² jui³¹ dxá^{'23} quie^{'2} te^{'23} dsa³ 'i³ si³táan³. 'Ne^{'2} ri²cuón² jui³¹ dxá^{'23} 'e³ la²³ lán², 'e³ la²³ jmeen³, 'e³ la²³ 'náan²³nu³ uu'n²nu³, 'e³ la²³ si³táan³nu³ quiq^an²nu³ Dios, 'e³ la²³ ri³lø³¹ jin³ la²³ji³ 'e³ jmeen³.

13 La²³la³ cu³lø³¹ ri²jméen² xi³'li² ri²³ti^{'23} jmíi² 'e³ i³joon²³na²³ 'nu³: Ri²¹ín² júu² quiee^{'32} Dios je² ri³ca'n²³ gáan³. Ri²juíi'n³¹ dsa³ 'e³ jmii^{'31} 'ne^{'2} ri²³jmóo². Ri²¹een³¹ dsa³ júu² quiee^{'32} Dios.

14 Ca^{23'én}² 'nu³ mi²jo³ dsa³ 'i³ 'í³ júu² quiee^{'32} Dios. Ca²³dxá³ guoo³te^{'23} ñi^{'2} quien³²nu³ te^{'23} dsa³ 'i³ dxi³ 'i^{'23} jee²³² quiee^{'32} dsa³ quien³² Jesús. Mi²jo³ ca²³cuóø²³ 'nu³ Dios ju²³bíi^{'23} 'e³ ri²jméen² ta² quiee^{'32}. 'Ne^{'2} ri²mi³quíin²³nu³ ju²³bíi^{'23} jo³.

15 Ri²jméen² quién²nu³ 'e³ ri²jméen² 'e³ la²³ juøøn³²na²³ 'nu³. Ri²cuón¹nu³ 'uøøn²nu³ 'e³ ri²jméen² ta² 'e³ ca²³la²³røøn³nu³. La²³ni³ hua² 'e³ ri²³ñí² la²³jin³ dsa³ 'e³ si³li³tii²³ ci² ñín² 'e³ jmii^{'31} 'ne^{'2} ri²jméen².

16 Ri²jméen² 'i^{'23} 'e³ jmii^{'31} ló² 'áan². Ri²jméen² 'i^{'23} 'e³ jmii^{'31} ló² júu² 'e³ 'en³ co^{'3}. Ri²jméen² quién²nu³ 'e³ la²³ mi³juóøn²na²³ 'nu³. Jo³ hua² ri²láan¹nu³ 'uøøn²nu³. 'E³ quie^{'23} ri²láan¹nu³ la²³jin³ dsa³ 'i³ nuu³ júu² 'e³ 'en³ co^{'3}.

5

'E³ la²³ri²jmee^{'31}ra² dsa³ 'i³ si³táan³

1 'A²³ ri³jin²³nu³ jóo²ra² 'i³ ri³løn³¹ dsa³ mi³dxún²³. 'E³ quie^{'23} la²³ dxá^{'23} hua² ri²cuón² jui³¹ quie^{'2} 'e³

la²³ cuøn³ jui³¹ quie² ñu'n². Ri²jméen² jmø'n² 'e³
dxi³jiin³¹. Qui² 'ée² ñu'n² hua² dsa³ 'i³. Co^{'3} ci^{'23}
ri²jmee'n³¹ te^{'23} xii^{'3} 'e³ la²³nii'h³¹ jmee'n³² jáan².

2 Ri²jmee'n³¹ te^{'23} mi³ raan³ 'e³ la²³nii'h³¹
jmee'n³² xaan³. Ri²jmee'n³¹ te^{'23} xii^{'3} mi³ 'e³
la²³nii'h³¹ jmee'n³² jáan² 'i³ mi³. Jmø'n² 'e³ ri³lø³¹
ca³dsaan³² ri²jméen².

3 'Ne^{'2} ri²³mi²³quin³te^{'23} mi³ 'nii³ 'i³ 'nii³
ca³quiee².

4 'E³ quie^{'23} xi³nu³ xen³ joo³¹ dxoo²³² mi³ 'nii³,
'ne^{'2} li²³tin³te^{'23} 'e³ ri²³jmóo²te^{'23} 'e³ la²³ ya'n³te^{'23}
ri²³jmóo²te^{'23}. 'Ne^{'2} ri²³jmóo²te^{'23} co²juø^{'1} quie^{'2} 'i³
xen³ quie^{'2}te^{'23}. 'Ne^{'2} ri²³jiin³te^{'23} ca³ju² 'e³ la²³
ca²³cu³ xóo² jmii³ mi³ pi'n²te^{'23}. Qui² la^{'3} hua²
'née^{'23} Dios.

5 La²³la³ cu³lø³¹ jmee²³ mi³ 'nii³ 'i³ 'nii³ ca³quiee²,
'i³ mi³cuaa'n²³ jøn³ 'née²: Je²³ 'e³ ri²³jmée²³ Dios
co²juø^{'1} quie^{'2}. Tén³ la²³ nii²³ mi²áa² quie^{'2} Dios.
Lu²³ quia^{'2} Dios jmíi²³ uøø²³.

6 'E³ quie^{'23} 'a²³la³ la^{'3} jmee²³ mi³ 'nii³ 'i³ jmee²³
jmø'n² 'e³ la²³ 'née^{'23} 'née². Ée² 'e³ ri³jún² dsí², juø'n³
quie^{'23} ri³ji^{'23} quie^{'23} jmi² nju² mi³ 'nii³ 'i³ jmee²³ la^{'3}.

7 La²³ni³ cu³lø³¹ júu² 'e³ ri²ju²n³¹ te^{'23} jóo²ra².
Qui² 'a²³jia^{'3} 'nee³ra² 'e³ li²³xa³ jui³¹ 'e³ ri²³lú²³ dsa³.

8 'E³ quie^{'23} xi³nu³ xen³ dsa³ 'i³ 'a²³jia^{'3} mi³quin³ 'i³
xen³ quie^{'2}, mi³tú² júu² quiee^{'32} Dios 'e³ si³táan³na²
dsa³ 'i³. Bi²³ ci² xi³nu³ cu³xi³ 'i³ nee'n²³² xi²ñu^{'1}
quiee^{'32} 'a²³jia^{'3} mi³quin³. Bi²³ ci² 'a²³jia^{'3} dxu²³
jmee²³ dsa³ 'i³ la²³ ci²³ dsa³ 'i³ 'a²³jia^{'3} si³táan³.

9 Ri²³te^{een}³te^{'23} ji³ mi³ 'nii³ 'i³ jmoo³² ta² jee²³²

quiee³² dsa³ quien³² Jesús. 'E³ quie²³ 'a²³ cu²teen³te²³ ji³ mi³ 'n^íi³ 'i³ 'íi² ri²³ti²³ tú²³ lu²³guiá³ dsi³² guiá²³ jii'n²³. Ri²³teen³te²³ ji³ jmø'n² mi³ 'i³ jøn³ hua² dsóo²³ ca²³la²³quia².

10 Rf²³teen³te²³ ji³ mi³ 'n^íi³ 'i³ jua³ dsa³ 'e³ bi²³ dxá²³ jmoo³². La²³la³ cu³lø³¹ mi³jmóo² mi³ 'n^íi³ 'i³ ri²³teen³te²³ ji³: Mi³mi³cø'n² xii¹³. Mi³tøø³ dsa³ xi²ñü¹ quiee³² ca²³ji³. Mi³mi³quin³ quie²³ dsa³ 'i³ ri³jín² quien³² Dios, juø'n³ quie²³ bi²³ pii² 'lüü² ta² 'e³ ca²³la²³ne¹² 'e³ ri²³jmóo². Mi³jmóo² co²juø¹ quie² dsa³ 'i³ bi²³ dxi³quién². Jmø'n² la²³ ta² dxá²³ mi³jmóo².

11 'A²³ ri³cuøn³ júu² 'e³ ri²³teen³te²³ ji³ mi³ 'n^íi³ 'i³ cuaqan³ quie²³. Qui² la²³ji³ 'e³ 'née²³ jmi² ñu² mi³ 'i³ cuaqan³ quie²³ jmee²³ 'e³ si³lí³ 'e³ 'a²³jia¹³ ma²³ ta³dsi³²te²³ ñin³²te²³ Cristo. Jo³ tu³ 'née²³te²³ 'e³ li²³quia²te²³ dsóo²³ co³.

12 La²³ni³ hua² jmoo³² 'e³ si³li³xa³ dsoo² quiee³². Qui² 'a²³jia¹³ ma²³ jmoo³² quiin²³ júu² 'e³ ca²³mi²³ien³ xén².

13 Co^{'3} ci^{'23} si³li³juí'n²³te²³. Ñí³te²³ i²³la³ i²³ni³ quie² dsa³. 'E³ quie²³ 'a²³la³ 'n^íi³n³¹ 'e³ jui'n²³te²³ la³. Qui² cu'n³²en³²te²³ dsa³ co³. Dxa²³ru²³ñi²te¹ ta² 'e³ jmoo³² dsa³. Lü²³ júu² 'e³ 'a²³jia¹³ joo^{'23}.

14 'E³ jo³ hua² 'náan²³ 'e³ li²³quia² dsóo²³ co^{'3} mi³ 'n^íi³ 'i³ cuaqan³ quie²³, 'e³ li²³xen³ ci² xi³yüun³ quien³²te²³, 'e³ ri²³jmóo² cuaqan²tu² xi²ñü¹ quiee³²te²³. La²³ni³ hua² 'e³ 'a²³jia¹³ li²³xa³ jui³¹ 'e³ ri²³cuø²³ dsoo² dsa³ 'i³ 'a²³tin³¹ ñin³² jne².

15 Qui² xen³ ri³ni²³ mi³ 'n^íi³ 'i³ mi³ca³guín²³ jia¹³, 'i³

mi³có²³ jui³¹ quiee³² Satanás.

16 Dsa³ 'i³ si³táan³, juø'n³ quie²³ dsóo²³, juø'n³ quie²³ mí³, 'ne² ri²³jmóo² co²juø¹ quie² mí³ 'níi³ 'i³ xen³ quie²te²³. 'A²³ cu²jmóo¹ dsa³ 'i³ xen³ mí³ 'níi³ quie²'e³ si³ll³juiin² ci² mí³ 'níi³ 'i³ 'ne² ri²³jmóo² co²juø¹ la²³jín³ dsa³ quien³² Dios. Qui² 'ne² ri²³jmóo² co²juø¹ quie² mí³ 'níi³ 'i³ 'níiin³ ca³quiee² la²³jín³ dsa³ quien³² Dios.

17 Mi³ri³cuø³te¹²³ jñiin²³ dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ jee²³² quiee³² dsa³ quien³² Jesús, cu²jmóo¹te¹²³ 'i¹²³ 'e³ joo¹²³ ri²³cuø²³te¹²³ tú²³ taa² jñiin²³ dsa³ 'i³ dxí²³ dxí³ 'i¹²³. Dsa³ 'i³ jmoo³² ta² 'e³ 'íi³te¹²³ júu² quiee³² Dios, 'i³ 'ee²³ dsa³, 'i³ 'í³ hua² dxí³juiin³¹ la³ ca³quiee².

18 'E³ jo³hua²lu²³ji³'e³toø²³júu² quiee³² Dios je² jua¹³: "A²³ ri³jni³ra¹³'oo²cua²'ioo³'i³'íén³ mi³¹cuíi³ trigo 'e³ cu²jiu¹. Qui² 'ne² ri²³e¹² 'ñée² co³." Co³ ci²³ jua¹³: "Joo¹²³ 'e³ ri²³có² jñiin²³ dsa³ 'i³ jmee²³ ta²".

19 'A²³ ri³nuun³ 'e³ lu²³te¹²³ 'e³ cuø²³te¹²³ ds oo² quiee³² dsa³ 'i³ dxí³ 'i¹²³ jee²³² quiee³² dsa³ quien³² Jesús xi³nu³ 'a²³ xen³ áan²³ aan³ dsa³ ñi³.

20 'E³ quie²³ xi³nu³ xen³ 'i³ jmee²³ quie²³ la³ 'e³ xa³ ds oo² quiee³², ri²ln²³²nu³ je² nuu³ la²³jín³ dsa³. Jo³hua² ri²³jue'n² miin²³ dsa³ 'i³ nuu³.

21 Ñi³² Dios, ñi³² Juui³ra² Jesucristo co³ quia² ángeles 'i³ ca²³náan²³ Dios 'e³ teen²³²na¹ 'nu³ 'e³ ri²jméen² 'e³ la²³ mi³juø'øn²na²³ 'nu³. Ri²ln²³²nu³ dsa³ 'i³ jmee²³ 'e³ xa³ ds oo² quiee³², juø'n³ quie²³ 'íi² sii³¹. Cu³xi³ ca³jui² 'a²³ ri³jmeen³ 'e³ ca³dxáan² hua² dsa³ 'i³ náan²³nu³.

22 'A²³ ri³jmeen³ 'e³ bi²³ xeⁿ² ri²dxén² guaan³² ñi¹² quiee^{'32} dsa³ 'e³ juø'n³ ri²jméen² lii²³ 'e³ ri²³lín³te^{'23} dsa³ 'i³ dxí³ 'i²³. Ca³mii^{'3} hua² 'née²³. 'Ne^{'2} ri²jméen² 'i²³ xi² dxá²³ jmoo³². Qui² bi²³ juø^{'2} ri²³lí³ 'e³ dsin³²nu³ ds oo² quiee^{'32} dsa³ 'i³ ca³ti³² quiq^{'n}²nu³ 'ñée² xi³nu³ ri²³jmée²³ 'e³ 'a²³jia³ dxá²³. Jmee² quién²nu³ 'e³ ri²jméen² jmø'n² 'e³ ri³ji².

23 'A²³ ma²³ ri³uⁿ² jmø'n² jmi³. Li^{'2} ca³juí² jmi³¹ mi²jø^{'2} vino co^{'3}. Qui² 'ne^{'2} quie^{'2} tu'n³. Qui² bi²³ té³ dsáan²nu³.

24 Bi²³ lii²³ 'e³ xa³ ds oo² 'e³ la²³ jmoo³² ca³dxáan² dsa³. Bi²³ xeⁿ² si³¹áa²³ 'i²³, jén²³ ci² 'e³ la²³ ri²³dxá²³ Dios ta² quiee^{'32}. E³ quie^{'23} ci³in³ ci² si³li³lii²³ quie^{'2} jia³ ci¹²³ 'e³ la²³ ló² mi³jmoo² 'e³ xa³ ds oo².

25 'E³ quie^{'23} la³ bi²³ lii²³ 'e³ jmoo³² 'e³ dxá²³ ca³dxáan² dsa³ co^{'3}. E³ quie^{'23} juø'n³ quie^{'23} ri³mo² ri³ni²³, 'e³ ci² li²³lii²³ 'e³ jo³ co^{'3}.

6

1 Cu²aa³ u²³go³ u²³íuu²³ quiq^{'2} juui²te^{'1} la²³jín³ jóQ²ra² 'i³ ri³løn³¹ mozos 'i³ 'a²³'e³ xa³ jñiin²³. Bi²³ juø^{'2} ri²³ljí³ 'e³ 'ñe^{'2} ri²³lú²³ dsa³ ri²³én²te^{'23} Dios quiq^{'2} júu² quiee^{'32} 'e³ 'e³ra² xi³nu³ 'a²³jia³ 'aa³te^{'23} u²³go³ u²³íuu²³.

2 E³ quie^{'23} la³ te^{'23} mozos 'i³ si³táan³ juui². A²³ cu²lón³te^{'23} 'e³ 'a²³jia³ 'ne^{'2} ri²³áa²³ u²³go³ u²³íuu²³ quiq^{'2} juui²te^{'1} 'e³ jua³ ri³løn³¹te^{'1} la²³ ca³jáqⁿ2te^{'23}. E³ quie^{'23} bi²³ ci² xii'n²³ dsíi² 'ne^{'2} ri²³jmoo²te^{'23} ta² quiee^{'32} juui²te^{'1} 'i³ si³táan³ 'e³ jua³ 'née²³te^{'23} 'e³ li²³xa³ ci² quie^{'2} juui²te^{'1}. Qui² si³táan³te^{'23} ca³ti³².

Bi²³ 'néen²te^{'23} juii²te^{'1}. Ri²én² júu² la³. Ri²juii'n³¹
dsa³ 'e³ ri²³jmóo² ca³quiee² 'e³ la²³ ló².

*'E³ la²³ 'ne^{'2} ri²'aa²ra² u²³go³ u²³iuu²³ quia^{'n}²na²
Dios, jo³hua² li²³jin³dsi³ra²*

3-4 Qui² jmee²³ 'e³ 'uee'n³ ci² dsi³ra² júu² quiee^{'32}
Juui³ra² Jesucristo 'e³ 'e³ra². Cuø²³ jui³¹ quiée²ra²'e³
ri²jmee²ra² 'e³ la²³ 'née²³ Dios. 'E³ quie^{'23} te³ lón³
hua² 'e³ lón³ 'e³ bi²³ gáan³ 'ñée² dsa³ 'i³ 'e²³ jia³
ci^{'23} júu², 'i³ 'a²³jia³ 'née²³ 'e³ ri²³núu²³ júu² quiee^{'32}
Dios. 'E³ quie^{'23} 'a²³'e³ xa³ 'e³ ñi³² ca³quiee². 'Ée²
'e³ dsso^{'232} 'e³ la²³'n³¹'e³ bi²³ ma²³'nee³ la²³sín²³
júu² quia^{'2} dsa³, 'e³ bi²³ ma²³'nee³ la²³ci²'n³te^{'23} qui³
'e³ jmii^{'31} ló² ci³ la²³ coo³ joo²³² júu². Cuø²³ jui³¹
'e³ xuun³² miin²³ dsa³ la²³ji³ quie^{'23} 'e³ xa³ quie^{'2}
uu'n². Cuø²³ jui³¹ 'e³ ñúun³ júu² lu²³ dsa³, 'e³ bi²³
cu'n³ 'en³² uu'n² dsa³, 'e³ lón³ dsa³ 'e³ co^{'3} xi² són²³
jmee²³ uu'n².

5 Cuø²³ jui³¹ 'e³ bi²³ 'noo³ júu² dsa³ 'i³ 'a²³jia³
ta³jmoo³² 'i^{'23} dxu²³, 'i³ 'a²³jia³ ñi³² jmii^{'31} ló²
ju²dsso³¹. Te³ jmoo³²hua²te^{'1} 'e³ jua³ 'aa³te^{'23} u²³go³
u²³iuu²³ quia^{'2}te^{'23} Dios. Qui² lón³ miin²³ 'e³ la³
hua² li²³xa³ cuu² quie^{'2}te^{'23}. 'A²³ ri³cu³caan³¹nu³
dsa³ 'i³ jmoo³² la³ joo²³na²³.

6 Ca³quiee² xa³ 'e³ ri²³'ioo²³ dsa³ 'i³ 'aa³ u²³go³
u²³iuu²³ quia^{'2} Dios xi³nu³ 'a²³la³ jo³ la²³ji³ 'e³ xa³
quie^{'2} hua² 'e³ jmee²³ 'e³ jin³dsi² quia^{'2}.

7 Qui² 'a²³'e³ xa³ 'e³ quie² xe²ra² ma²gua²³ra²
mi³¹güii³ la³. 'E³ quie^{'23} la³'a²³'e³ xa³ 'e³ ri²³li³ juø^{'2}
ri²quie² ri²xe²ra² 'e³ la²³ ri²uøø³²ra² co^{'3}.

8 Líi² te³ xa³ 'e³ ri²quie²ra², te³ xa³ 'e³ ri²quii¹ra².
Líi² 'nii¹n³¹ la³ 'e³ cu²li³jín³ dsí³ra².

9 Qui² si³jáan²³ mi²³si²³qui¹dsáa³ 'i³bi²³ 'iin²³dsí²
cuu². Si³ñúun²³ lá³. Si³li³iin²³ dsí²te¹²³ la²³ji³ 'e³
'a²³'e³ xa³ jui³¹ quie², la²³ji³ 'e³ si³li³ juø¹² jme²³
dsa³. 'E³ jo³ si³yáan²³te¹²³. Si³gua²³te¹²³.

10 'A²³jia¹³ 'nee³¹ 'e³ 'iin²³dsí³ra² cuu². Qui² ri³lø³¹
xoo³¹ la²³ji³ 'e³ 'a²³jia¹³ dxá²³. 'E³ jo³ hua² xen³ dsa³
'i³ mi³ca³caa'n³² jui³¹. Mi³tú²te¹²³ júu² quiee¹³² Dios
'e³ si³táan³na². 'E³ quie¹²³ mi³jme¹²³ miin²³. Qui²
mi³cuøø²³ miin²³ u²³ñjí³ dsíi².

*'E³ la²³ 'ne¹² ri²jmee²ra² ta² quiee¹³² Dios la²³ji³
ju²³bíi²³ quiee³²ra² 'e³ la²³jmee²³ dsa³ 'láa³ 'i³jmee²³
qui³*

11 'E³ jo³ ri²juøøn³¹na¹ 'nø³, dsa³ quien³² Dios:
Ri²cui¹n³¹ la²³ji³ 'e³ lø³² la³. Jmee² quién²nu³
'e³ ri²jméen² 'e³ dxá²³, 'e³ ri²áan² u²³go³ u²³iøø²³
quia'n²nu³ Dios, 'e³ ri²³si²³táan³ci²nu³ quia'n²nu³
Dios, 'e³ li²³náan²³ci²nu³ uu'n²nu³, 'e³ ri²jméen² jii³
'e³ ri²³tén²nu³ te³ jmii³¹ lø² 'e³ si³li³, 'e³ ri²jméen² 'e³
'uøn²³nu³ quia'n²nu³ uu'n²nu³.

12 Jmee²ta² quiee³²júu²'e³ si³táan³na². Jmee²ta²
la²³ji³ ju²³bíi²³ quien³²nu³ 'e³ la²³jmee²³ dsa³ 'láa³
'i³ jmee²³ qui³. Jmee² quién²nu³ 'e³ la²³ri³ji¹n²nu³
ca³cuaa³. Qui² 'e³ jo³ hua² 'e³ ca²³náan²³ 'nø³
Dios. 'E³ jo³ hua² 'e³ bi²³ dxá²³ ca²³jméen² júu²
jee²³² quiee³²juíin²³ dsa³ mi²jo³ 'e³ jmii³¹ 'nii¹n³¹
si³táan³nu³ quia'n²nu³ Dios.

13 Ñi³² Dios 'i³ jmee²³ 'e³ ri³ji¹²³ra² la²³jin³na² 'e³ jmii¹³¹ juøøn³²na²³ 'nu³. Ñi³² Jesucristo co³ 'i³ dxu²³ ca²³jmée³ júu² caan²³ Poncio Pilato.

14 Ñi³²te¹²³ 'e³ dxin²³ 'i¹²³ quién²nu³ 'e³ ri²jméen² 'e³ la²³ mi³juøøn²na²³ 'nu³. Ri²jméen² 'e³ ri³ji². 'A²³ ri³jmeeen³ 'e³ la²³ li²³xa³ jui³¹ 'e³ ri²³lu²³ dsa³. Ri²jméen² 'e³ la²³ mi³juøøn²na²³ 'nu³ la²³huø'n²³ ri²³tí²³ 'e³ li²³jnén³ co³ Juui³ra² Jesucristo.

15 Mi³ri³ti³ jmíi² 'e³ la²³ ri³lø³¹ 'i¹²³ 'e³ ri²³güe'n²³ co³ 'ñée², ri²³jmée²³ Dios 'i³ jin³ dsí² ca³quiee² 'e³ li²³jnén³ co³. Jøn³ 'ñée² Dios 'i³ ri³løn³¹ rey quién³² la²³jin³. Ri³løn³¹ rey 'i³ gáan³ ci² je² dsøn³. Ri³løn³¹ juui² 'i³ gáan³ ci² je² dsøn³.

16 Løn²³ quie¹²³ jøn³ 'ñée² 'e³ 'a²³jia¹³ jmíi² ri²³jún³. Jøn³ 'ñée² hua² 'i³ jen³¹ je² jné³ ji³ 'e³ 'a²³jia¹³ ri²³lí³ juø¹² ri²³lín³na² mi³lén². 'A²³'i³ xen³ dsa³ 'i³ lí³ ca³øn³² Dios. Qui² 'a²³'i³ xen³ dsa³ 'i³ ri²³lí³ juø¹² ri²³ñín². Cu²mi³gáan³ dsa³ Dios. Cu²li³røøn³ 'ñée² ca³cuaa³. Amén.

17 Ri²dxín² 'i¹²³ quie² dsa³ 'i³ ri³løn³¹ dsa³ xoo³² mi³¹güii³ la³ 'e³ 'a²³ cu²mi³gáan³ miin²³. 'A²³ cu²nee² dsí²te¹²³ cuu². Qui² bi²³ si³cuí²³ cuu². 'E³ quie¹²³ cu²nee² dsí²te¹²³ Dios 'i³ ri³ji¹²³, 'i³ bi²³ 'uøn², 'i³ cuøø²³ jne² la²³ji³ 'e³ 'ne² quiée²ra² 'e³ jua³ 'née²³ 'e³ li²³jin³ dsí³ra².

18 Ri²dxín² 'i¹²³ quie²te¹²³ 'e³ ri²³jmóo² 'e³ dxu²³, 'e³ cu²li³ñúun³ la²³ji³ 'e³ dxu²³ 'e³ jmoo³², 'e³ cu²jmóo¹te¹²³ 'e³ 'uøn²te¹²³, 'e³ cu²cuøø¹uu'n²te¹²³ 'e³ xa³ quie²te¹²³.

19 La²³ni³ hua² ri²³áa²³te¹²³ la²³ji³ 'e³ dxu²³ 'e³

li²³'ne¹² quie²te¹²³ mi³ri³ti³ jmii² 'e³ ri²³ji¹² Dios
jñiin²³ la²³jin³ dsa³ 'i³ jmoo³² 'e³ dxá²³. Jo³ hua²
ri³ji¹²³te¹²³ ca³quie².

Je² dsøn³ dxi³ i¹²³ Poo² quie² Timoteo

²⁰ Ri²juøøn³¹na¹ 'nu³, Timoteo: 'Aa² dxá²³ la²³ji³
júu² 'e³ mi³cuøø²³ 'nu³ Dios. 'A²³ ri³ca'n³ júu² 'e³
'a²³jia¹³ 'e'n³, júu² güíin². 'A²³ ri³taq'n²³nu³'uøøn²nu³
je² siⁿ²³ júu² dsa³ 'i³ jua³ bi²³ ñi³². Qui² te³
juu³²te¹²³. Qui² 'a²³'e³ xa³ 'e³ ñi³²te¹²³ ca³quie².

²¹ Xen³dsa³ 'i³ mi³jmóo² quie² júu² 'e³lø³²la¹³. 'E³
jo³ mi³ca³caa'n³²te¹²³ jui³¹. Mi³tá²te¹²³ júu² quiee³²
Dios 'e³ si³táan³na². Cu²jmée³ Dios 'e³'uøn² quia¹² 'nu³. Ni³ mi³líi².

**Júu² 'miiñ³² 'e³ ca²³ñiñ² Dios
New Testament in Chinantec, Lalana
(MX:cnl:Chinantec, Lalana)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Lalana

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Lalana [cnl], Mexico

Copyright Information

© 2012, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Lalana

© 2012, Bible League International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
7ef44380-4172-51a9-b59e-e3d6ac93fc40